

Roosevelt in Bryan predsedniška kandidata.

POLOŽAJ GLEDE PREDSEDNIŠKE KANDIDATURE POSTAJA SEDAJ RESNEJŠI.

O kandidaturi Tafta, Fairbanksa, Roota in Cannona se dvomi.

AGITACIJE

Washington, 4. nov. Položaj z ozirom na bodočo predsedniško volitve postaja sedaj vedno bolj zanimiv, in sicer na republikanske, kakor tudi na demokratične strani.

Kaj postane iz kandidature vojaškega tajnika Tafta, še vedno ni mogoče dognati. Agitacija za vojnega tajnika Tafta je bila dosedaj najbolj živahna, vendar pa ni tako napredovala, kakor je bilo zalet. Čemu ni prišlo do napredovanja, se še ne ve, to pa njegovi politični managerji trdijo, da niso dobili dovolj podpore, ki bi neobhodno potrebovali. Ta podpora je bila tudi od strani administracije, oziroma od strani predsednika Roosevelta premajhna. V vladinih krogih pa trdijo, da Taftovi managerji za agitacijo niso pravilno pričeli.

Mnogo se je pisalo in govorilo o tem, da je Taft po predsedniku Rooseveltu odobrni kandidat, kajti predsednik je sam večkrat izrazil, da mu je Taft najljubši kandidat, toda kaj drugega zanj ni storil. Vse to se je zgledilo pa vedno le v privatnih krogih.

Sedaj se je pa pojavilo vse polno drugih kandidatov, in sicer v osebah sedanega podpredsednika Fairbanksa, senatorja Canna in Knox ter newyorškega guvernerja Hughesa. Razumeti se je pa sedaj pojavil na politični areni zelo spretni tudi tajnik zvezeznega sklada Cortelyou, ki temu tudi predsednik Roosevelt ne more ugovarjati, kajti njemu je bil vedno naklonjen.

Dne 26. nov. vrši se v Washingtonu banket v počastitev demokratične kandidata Bryana in tem povodom bodo tudi on izjavili, bode li kandidiral za predsedniško mesto ali ne.

MRZLA JAJCA MESTO GORKIH.

Dijak je prodajal navadna jajca iz Storage house za sveža.

Waterbury, Conn., 2. nov. Dijak Charles Cooper, čigar žena je prodajala jajca v nekega tujca, prodajal je skoraj vedno brez denarja. Ker pa hoče na vsak način priti do denarja, ki ga potrebuje za svoje študije, izumil je originalen način, po katerem je prodajal jajca in sicer s pomočjo jaje.

V refrigeratorskih skladiščih je namreč prišel sedaj kupovati stara jajca, katera je potem obložen v farmerske obleke v malec košarice nosil proti hiše bogatinov. Med tem, ko je plačeval za jajca v skladišču tucat po 25 centov, dobival je zanje pri bogatih po 45 centov, kajti povsod je zatrjeval, da so jajca še od kokoš topila.

V onih hišah, kjer so mu odjemali plačali jajca z desetakom ali petakom, je enostavno ostavil svojo košarico z jajci in se ni več vrnil.

Na ta način je minoli četrtlet v desetih urah nabral \$45 in je pri tem izgubil le 50 jajc. Vse to se ga aretovati, toda, ko je povedal, da potrebuje denar, ga je sodnik opustil. Sedaj preišči o družini načrtih, po katerih mu bode mogoče priti do denarja.

Obtoženi gostilničarji.

Grand Jury v Kansas City, Kans., je obtožila 977 tujkajšnjih trgovcev, ker so imeli svoje trgovine ob nedeljah odprte.

Brezplačno

pošljemo
lepo sliko
parnika,
kterega
da kaj cenijo, najboljši na najdražje
progi za Slovence. Pišite na Austro
Americana Line, Whitehall Building,
New York.

Mirovna konferenca v Washingtonu, D. C.

DNE 11. NOVEMBRA PRIČNE SE V ZVEZINEM GLAVNEM MESTU KONFERENCA SREDNJEAMERIŠKIH REPUBLIK.

Tem povodom pridejo v Washington razne znamenite osebnosti.

KONEC REVOLUCIJ.

Washington, 4. nov. Dne 11. nov. se prične v tujkajšnjem mestu konferenca srednjeameriških republik in tem povodom pride semkaj več delegatov in uglednih državnikov iz Costa Rike, Guatemale, Honduras, Nicaragua in Salvadorja. Mirovne konferencie bodo prisostvovali tudi poslanci imenovanih republik, kateri jih že sedaj v Washingtonu zastopajo.

Namen konference je storiti konec neprestanim prepriom, vojnam in revolucijam v imenovanih državah, ktere radi tega ne morejo napredovati tako, kakor bi lahko napredovale v primeru z njihovim naravnim bogastvom.

Konferenca bode trajala najmanj dva tedna, morda pa tudi eden mesec ali pa še več. Vršila se bode v gorenjem nadstropju poslopja, v katerem je nastanjen urad ameriških republik. Potrebne dvorane so v to svrhu že pripravili in tudi lepo dekorirali. H konferenci pošlje vsaka republika po dva delegata.

BUFFALOSKA POLICIJA ZGORELA.

Tamošnji glavni stan policije je zgorel. Ranjeni gasilci.

Buffalo, N. Y., 2. nov. Glavni policijski stan na Franklin St. je večeraj popoldne zgorel. Zgorelo so naravno tudi vsi spisi, kakor tudi zbirka fotografij zločincev. Policija je mnenja, da je njihovo poslopje kedo namenoma zažgal.

Na lice mesta sta prihiteli gasilci dve sotniji gasilcev, na ktere se je potem med gasenjem podrla streha in kupola. Pri tem je bilo oseba gasilcev nevarno ranjenih, vendar pa ne bode ni eden umrl.

Tekom popoldneva je policijski komisar Zeller v veži glavnega policijskega urada našel goreč papir in pol ure kasneje je našel nek drugi policaj za vežo goreče krtače, ktere rade v kmetov poslopja, očuvali so tem sporočilo komisarju, pričeli so ulice ljudje kričati, da je poslopje plamenu. Plamen je pričel žviga iz okna v četrtem nadstropju. Gasilci so dobili požar kmalo pod kontrolo in ko so delali na tretje nadstropju, se je nanje podrla kupola 20 minut trajajočem delu so porušene gasilce rešili. Škoda znaša 100.000.

DVOJNO LINČANJE.

Alabami so linčali dva zamorca.

V Vinegar Bendu, Ala., so beli linčali zamorca Abe Sumrola in Hana neasa. Sumrol je umoril mladega ubanega Julio Boaza, kteri ga je hotel radi tatvine aretovati, dočim je neasa morilca skrival oblastim.

Velike kleti zgorile.

Dunkirk, N. Y., 2. nov. Velike kleti B. Beckman's Wine Co. v Trentonu so večeraj zgorile. V kletih je bilo skoraj milijon galonov vina in škoda znaša \$250.000. Škoda se le deloma porušila z zavarnostjo.

Ko je zoročilo je razsajal jak istočasno vihar. Na lice mesta so prihiteli gasilci iz vseh bližnjih krajev.

Požar v East St. Louisu, Ill. V East St. Louisu, Ill., je požar razjedal glavno poslopje Nelsona Morisove klavirnice, ki je pri tem napravila \$200.000 škoda, ktera se pa porušila z zavarnostjo.

Ubogi Indijanci. Vladino ravnanje.

VLADA NE SMATRA UTE-INDIJANCE ZA SVOJE VABOVANCE IN JIH NEČE PODPISATI.

Sili jih na delo, da bi si sami služili svoj kruh.

PRIČAKOVATI JE NEPRILIK.

Washington, 3. nov. Večeraj se je vršilo med predsednikom Rooseveltom, tajnikom Garfieldom, podtajnikom Oliverjem in indijanskim komisarjem Leuppom posvetovanje o "upornih" Ute-Indijancih. Pri tem se je sklenilo, da se tudi v nadalje vztraja s politiko indijanskega urada, kateri želi, da bi si Indijanci sami služili svoj kruh. Ako pa tega nečijo storiti, se jih prepusti žalostnej osodi.

Komisar Leupp je izjavil, da je hotel Ute-Indijancem preskrbeti delo pri železnici (kter se vsled zime sedaj itak preneha!), da so pa to ponudbo odklonili, kajti oni so mnenja, da mora vlada za nje skrbeti, ako delajo ali pa počivajo. To je pa v prstislovju z vladino politiko.

Sedaj bodo Indijancem dali še enkrat priliko, da si zaslužijo svoj kruh, ako pa tega ne bodo hoteli storiti, jih bodo prepustili svoji osodi. Na Cheyenne-rezervaciji je 370 Indijancev, od kterih jih je 200 dobro oboroženih, radi česar je pričakovati nepravil. Vlada ima v bližini 200 vojakov. Indijance vodi glavni Red Cap.

KOVČEK SE JE RAZSTRELIL.

Več oseb je bilo pri tem ranjenih.

Pittsburg, Pa., 2. nov. Na tujkajšnji postaji Union se je pripetila večeraj mala panika, kajti med ostalo priljago kraj čakalnice se je razletel nek mali kovček, v katerem je bil najbrže dinamit.

Pri tem sta bila dva železniška uslužbenca nevarno ranjena in eden od teh dveh je že umrl. Tudi par oseb ktere so bile v čakalnici, je bilo ranjenih, toda ne nevarno.

Ker od kovčka ni ničesar ostalo, ni mogoče dognati, čegav je bil, vendar je pa policija prejela nekega sumljivega potnika, o katerem se domneva, da je bil kovček z nevarno vsebino njegov.

ŠTRAJK TELEGRAFIŠTOV.

Štrajkarji se v vedno večjem številu vračajo na delo.

New Orleans, La., 4. nov. Uradni Commercial Telegraphers Union v anjo, da je štrajk telegrafistov v tujkajšnjem mestu končan. Večeraj nad 50 štrajkarjev javilo pri družopet na delo in sedaj se pričelo v vseh filijalkah.

Pittsburg, Pa., 4. nov. Tujkajšnji radjujoči telegrafisti so pri brzjoči družbi naprosili za delo, to eastern Union ima že vsa mesta zasedena in le Postal Telegraph je dar mest starim svojim čelavecem.

Denarje v staro domovino

\$ 10.30	50 kro
\$ 20.40	100 kro
\$ 40.80	200 kro
\$ 101.75	500 kro
\$ 203.50	1000 kro
\$ 1016.00	5000 kro

Postarina je včeta pri teh svotoma se sakazane svote popolnoma plačajo brez vinarja odbitka.

Naše denarje pošiljate isplačati k. kr. poštali hranilni urad v 11. d. 12. dnah.

Denarje nam pošliti je najprejste do \$25.00 v gotovini v priporočnem ali registriranem pismu, večje sume po Domestic Postal Money Order ali pa New York Bank Draft.

FRANK SAKSEK CO.
109 Greenwich St., New York.
6104 St. Clair Ave., N. E.,
Cleveland, Ohio.

Vihar v Californiji. Šestnajst oseb ubitih.

V SAN JOSE DE CABO V JUŽNEJ CALIFORNII JE VIHAR RAZDEJAL 50 HIŠ.

Vsled deževja nastala povodenj je odnesla hiše in ljudi.

VELIKA ŠKODA.

San Francisco, Cal., 3. nov. Iz San José de Cabo v južni Californiji se poroča, da je tam vladal dne 14. oktobra grozen vihar in da je tem povodom 16 ljudi utonilo, dočim je voda odnesla nad 50 hiš. Deževalo je tako, kakor še nikdar popreje. Vsled orkana se je v luki mnogo ladij potopilo, dočim je mnogo večjih ladij izdatno poškodovanih.

Mnogo ljudi je voda odnesla na morje. Dve novi brezžični brzojavni postaji sta razdejani in nasadi orani in limonov v okolici so razdejani.

GRADNJA PANAMSKEGA PREKOPA.

Dvigovalne bazene bodo sedaj razširili.

Washington, 2. nov. Tajnik vojne mornarice Metcalf in njegovi posvetovalci so prišli do zaključka, da bode treba dvigovalne bazene pri panamskem prekopu vendar le razširiti, tako, da bode v bodele tudi največjim vojnim in trgovskim ladijam mogoče pluti po imenovanem prekopu. Radi tega bode v svojem poročilu vladni priporočil, da predlaga kongresu razširitev prekopa za 10 čevljev, tako da bode prekop, ali bolje dvigovalni bazeni, širok 110 čevljev.

O tem se je vršilo tudi posebno posvetovanje pri kabinetni seji minoli torek, ktere je tudi predsednik prisostvoval.

Vso zadevo so sedaj izročili prekopov komisiji za nadaljno proučevanje.

ZASTRUPLJEN IN OROPAN.

Polkovnika Grahama so lopovi oropali.

Cleveland, 2. nov. Malo pred polnočjo je v tujkajšnjem mestu vsled zastrupljenja umrl 55 let stari polkovnik H. P. Graham iz Medine, O., ktere ga so nepoznani lopovi zastrupili.

Polkovnika so našli umirajočega v hotelu Streibinger. Predno je umrl, je naznanil, da so mu lopovi odvzeli potem, ko so mu dali piti opojno in omočno pijačo, potom igre poker \$120. Takoj nato se je onesvestil, na kar so ga odpeljali v bolnico, kjer je pa takoj umrl.

Znižane cene.

21	velja sedaj vožnja v Hamburg
21	velja sedaj vožnja v Antwerpen
27	velja sedaj vožnja v Rotterdam
33	v Havre s francoskimi parniki
25	v Havre s francoskimi postojnimi parniki
23	v Havre s francoskimi navadnimi parniki
21	v Bremen s največjimi parniki

\$33 v Bremen s ekspresnimi parniki.

\$21 v Trst ali Reko na parnikih Austro-Americana Line.

Originalni listki se dobo pri Fr. Sakser Co.,

109 Greenwich St., New York

Nesreče na železnica. V raznih državah.

IZ RAZNIH DRŽAV PRIHAJAJO VESTI O KATASTROFAH NA ŽELEZNICAH.

Pri Pittstonu, Pa., je ponesrečil ekspresni vlak New Jersey Central železnice.

NA JUGU.

Seranton, Pa., 4. nov. Ekspresni vlak New Jersey Central železnice, znan pod imenom Jersey Central Flyer, kteri je večeraj zvečer odšel od tu v Pittston, je nedaleč od imenovanega mesta skočil raz tir. Lokomotiva in štiri vagoni so skočili raz tir in padli raz nasip. Pri tem je bil strojevodja na mestu ubit, dočim se potnikom ni nič zalega zgodilo.

Nesreča se je pripetila, ker se je zemlja nad nekim premogovim rovom udrla, vsled česar se je železnični tir poškodoval.

Chattanooga, Tenn., 4. nov. Nek potniški vlak Alabama Great Southern železnice je pri Morganville, Ala., zavozil v nek tovrni vlak. Pri tem sta bili dve osebi na mestu ubiti, dočim je 26 potnikov več ali manj ranjenih.

Wheeling, W. Va., 4. nov. Na Baltimore & Ohio železnici pri Terre Alta, W. Va., se je pripetila nesreča, pri ktere so bile tri osebe ubite in več ranjenih.

HOTEL ZGOREL.

V Plaza hotelu v Chicagu, Ill., je nastal nevaren požar.

Chicago, Ill., 4. nov. V osemnadstropnem Plaza hotelu v tujkajšnjem mestu je večeraj popoldne nastal nevaren požar in nad 500 gostov je moralo bežati. Požar je nastal v kleti in vse poslopje se je v neprimerno kratkem času napolnilo z dimom, tako, da so gostje le težavno prišli na ulice. Ko so prišli gasilci na lice mesta, so bile vse rešilne lestve polne prestrašenih gostov in uslužbenecv hotela. Mnogo jih je poskakalo skozi okna na ulice in več jih je pri tem zadobilo nevarne rane in notranje poškodbe. Ogenj, ki je napravil le za par sto dolarjev škodo, so kmalo pogasili.

STO LET TRAJAJOČA OBRAVNAVA.

Vršila se je radi dedščine in prvotni dediči so že davno mrtvi.

Staunton, Va., 1. nov. Pri tujkajšnjem okrožnem sodišču se je večeraj zaključila obravnava, ktera je trajala ravno sto let. Tožba se je vršila v slučaju Poek contra Borden in Borden contra Borden in sicer radi dedščine v znesku \$100.000. S to obravnavo so imeli opraviti že vsi tujkajšnji odvetniki. Dedičev je sedaj nad 400 in žive skoraj v vseh državah naše republike.

Nek dedič, kteri je bil imenovan v prvi tožbi še kot dete, je pred par leti umrl kot starček star 96 let.

Roparji napadli mestce.

Dobro oboroženi roparji so večeraj napadli mestce Canaseraga, N. Y., kjer so oropali pred vsem pošto in potem naravno tudi razne zasebne hiše. Naropano blago so odpeljali z ukradenim vozom. Predno so pričeli bežati, so še parkirali ustrelili na meščane in policaje, kteri so jih zasledovali. Sedaj išče roparje kerif Miller s svojim moštvo in meščani stavijo med seboj, da jih ne bode niti videl, še manj pa vjel.

Kubelik potuje v Ameriko.

London, 31. okt. Znači češki virtuoz Jan Kubelik je večeraj odplnil iz Southampton na nemškem parniku Kronprinzessin Cecilie v Ameriko, kjer bode priredil več koncertov. Kubelik spremlja njegova žena in eden indijski sluga. Njegovi otroci ostanejo v Evropi.

Iz Avstro-Ogrske. Madjarsko barbarstvo.

INTERPELACIJE V AVSTRILSKEM IN OGRSKO-HRVATSKEM DRŽAVNEM ZBORU RADI BARBARSTVA OGRSKIH MONGOLCEV.

"Grof" Andrássy je Slovacom zardil, da bode dogodka v Černovi preiskal.

POVODNI NA TIROLSKEM

Dunaj, 3. nov. V avstrijskem državnem zboru so sedaj debate o nagodbi z Ogrsko končane, in sicer najvažnejši uspeh pri tem je, da je nagodba sprejeta. Debate so bile zelo živahne.

Pri večerajšnji seji so Čehi avstrijsko vlado interpelirali radi barbarstva nastopa mongolskih divjakov Madjarov napram Slovacom povodom blagoslovljenja cerkve v Černovi v Liptovskem komitatu v minolem tednu. Kakor znano, so tem povodom Mongolci napadli demašine s tem, da so "oblasti" poslale nad nje orožnike, kteri so trinajst Slovacov umorili in vse polno ranili. Pri interpelaciji je prišlo do burnih prizorov in do neštevilnih medklicov, kakor "sramotno madjarsko gospodarstvo", "infamno škandal" itd.

Budimpešta, 3. nov. Slovaški poslanci so večeraj v ogrsko-hrvatskem državnem zboru "vlado" interpelirali radi barbarstva nastopa azijskih pritepeccev proti domačinom v Černovi. Slovaki zahtevajo, da se doženo dejstva in da se najde prave morilce, kajti ves civilizirani svet se zgraža nad barbariskim početjem Madjarov, kteri — dasiravno so že 800 let v Evropi — še vedno niso civilizirani in so še vedno tako inferijorni narodi, kakor njihovi rojaki na Mongolskem.

Minister notranjih zadev "grof" Julij Andrássy je obljubil poslanecem, da se bode žalostna zadeva natančno preiskala in da bodo orožniki-morilci brezobzirno kaznovani, ako so oni to zakrivali.

Madjarska koalicijska stranka je radi dogodkov v Černovi pri posebnem zberovanju protestirala proti temu, ker je — predsednik avstrijskega državnega zbora dovolil, da se je Ogrska v državnem zboru javno žalila in ker je izrazil sočutje v Černovi padlim žrtvam. S tem je vsa koalicijska dokazala svoj divji šovinizem in da celo madjarski poslanci nimajo pojma o civilizaciji.

Trident, Tirolska, 3. nov. V južni Tirolski, kakor tudi v Inostu, so napravile povodnji velikansko škodo. Mnogo hiš in mostov je razdejanih. Železniški promet je ustavljen. Dvanajst ljudi je utonilo.

Dunaj, 4. nov. Ministerska kriza, ktera je bilo pričakovati, se je končala za Čeha ugodno in za Nemce neugodno, kajti Čehi so dobili dva ministarstva. Dosedanji svetnik v poljskem ministerstvu dr. Pražák postal je poljski minister na mesto Nemea Agersperga in dr. F. Pacák ostane še v nadalje minister-rojak. Poljski minister-rojak Dziedziyczyki je radi spora v poljskem klubu podal demisijo.

Praga, 4. nov. Neka ameriška čistilnica sladkorja je tu kupila 40.000 vršč ogrskega survega sladkorja. To invazijo smatrajo časopisi za zelo značilno.

ODSLOVITEV DELAVCEV.

Tobačni trust je zaprl tovarne za cigareto.

Baltimore, Md., 4. nov. American Tobacco Co. je odredila, da se morajo zapreti skoro vse njene tovarne za cigarete v tujkajšnjem mestu, vsled česar je nad tisoč delavcev zgrubilo delo. Čemu se je to zgodilo, ni znano, kajti čemu ni navedel niti najmanjšega vzroka. Tozadevno povelje je prišlo iz tovarne glavnega urada iz New Yorka.

\$40 velja drugi razred za parnike Red Star, Hamburg America, Bremen Lloyd, Holland America

Razne novosti iz inozemstva.

ZOPET POTRES V SAMARKANDU V RUSKEM TURKESTANU; ŠKODA JE NEZNATNA.

Priprave za generalni štrajk železničarjev na Angleškem.

O UMORU NOVAKOVIČEV V SERBIJI.

Samarkand, ruski Turkestan, 4. novembra. Večeraj zjutraj pripetil se je tu jak potres, ki je pa napravil le malo škode. Prebivalstvo je bežalo na prosto.

London, 4. nov. V Albert Hall so zborovali večeraj zastopniki angleških železničarjev, kteri zastopajo 97.631 članov. Ogromna večina je glasovala za štrajk.

Belgrad, 4. nov. Sodišče je spoznalo bivšega prefekta policije Zeroviča, ki je obdolžen, da je zakrivil smrt poročnika Maksima in Milana Novakoviča, nedolžnim. Obravnave proti vsem drugim sokrivcem se s tem prenehajo.

Varšava, 2. nov. Tukaj se naznarija, da bode signor Toselli v kratkem priredil v tujkajšnjem filharmoničnem društvu, zajedno s svojo ženo, bivšo princezino Luizo saksosko, več koncertov.

TIHOTAPSTVO S KOŽUHOVINO.

V Vermontu so zaplenili za \$2500 vtihotapljene kožuhovine.

East Alburg, Vt., 2. nov. Kolektor tujkajšnje Custom House, H. C. Ladd, je v minolej noči zaplenil za \$2500 kožuhovine, ktero so skrivarji prinesli preko canadiske meje v Zjed. države.

Ladd je šel po noči po cesti, ki vodi med Alburg Springs in East Alburgom, ko je sročal voz, na katerem sta bila dva moža. Ker se mu je ponočna pot dozdevala sumljiva, je tuja vprašal, imata li na vozu kaj blaga, ktero je carini podvrženo. Mož mu pa ni sta odgovorila in sta nadaljevala svojo pot proti East Alburgu. Ladd jima je pa sledil in ju je došel pri hiši Mo Cargerja. Od tu sta neznano kam bežala, toda v grmovju je našel velik zavoj kožuhovine, ktera je bila naslovljena v New York. Kožuhovine je poslala neka dobro znana montrealska trdka v New York. Skrivarjev od sedaj še niso našli, toda imena obeh so dobro poznana.



KRETANJE PARNIKOV.

Dospeli so:

Alberta 2. nov. iz Trsta.
Lucania 2. nov. iz Liverpoola s 1030 potniki.
Cedric 2. nov. iz Liverpoola s 1016 potniki.
St. Louis 2. nov. iz Southamptonu s 853 potniki.

Bluecher 3. nov. iz Hamburga.
La Gasconne 3. nov. iz Havre.

Dospeti imajo:

Christiania iz Hamburga.
Ryndam iz Rotterdamu.
Kronprinzessin Cecilie iz Bremena.
Samland iz Antwerpena.
Furnessia iz Glasgova.

Odpelni bodo:

Kronprinz Wilhelm 5. nov. v Bremen.
Kronland 5. nov. v Antwerpen.
Carmania 5. nov. v Liverpool.
Hamburg 5. nov. v Genova.
Adriatic 6. nov. v Liverpool.
Alice 6. nov. v Trst.
Noordam 6. nov. v Rotterdam.
Saratov 6. nov. v Livabo.
Bluecher 7. nov. v Hamburg.
Cedric 7. nov. v Liverpool.
La Provence 7. nov. v Havre.
Princess Irene 7. nov. v Bremen.
Lucania 9. nov. v Liverpool.
St. Louis 9. nov. v Southampton.
Pennsylvania 9. nov. v Hamburg.
Furnessia 9. nov. v Glasgow.
La Gasconne 9. nov. v Havre.

... po celinu - dobiti ga zastoji.

Rodbina Polaneških.

Roman, poljski spisal H. Sienkiewicz,
poslovenil Podravski.

(Nadaljevanje.)

Narobe gospoda Plawieckega se je široko odprlo in Maszek se je vrgel vanje in ponavljal globoko ginjen čim dalje bolj dostojanstveno:

"Hvala, hvala!"
Trenutek kasneje je bil v salonu. Gospodična Marica je prišla močno blesta, toda mirna. Maszek ji ponudi stol, sam sede na drugega ter izpovedi:

"Tukaj sem, gospodična, na zahtevo vašega očeta. Moje besede vam ne povedo ničesar takega, česar bi vam še prej ne bilo izšlo molčanje, ki ste ga umeli. Ker je napočil trenutek, ko sem prisiljen označiti svoje občutke, pa jih razkrijem z vsem zaupanjem v vaše srce in vaš značaj. Človek sem, ki vas ljubi, gospodična, ki se je nanj moči zanašati; torej polagam v vaše roke svoje življenje in vas prosim iz globine srca, da privolite stopati v svojemu življenju z menoj."

Gospodična Marica je za trenutek molčala, kakor bi iskala primernih besed, potem pa je rekla:

"Moja dolžnost je, da vam odgovorim odločno in odkritosrčno; to priznanje je zame težko, zelo težko, to da nečem, da bi se varal človek, kakršne ste vi. Nisem vas ljubila, ne ljubim vas in vaše žena ne bom nikdar, najsi ne bi pripadala komu drugemu."

Nastopil je še daljši molk. Rdečica na licu gospoda Maszka se je še bolj zardeva, iz oči pa mu je jel švigati hladan, jeklen lesk.

"Odgovor je jako odločen," je dejal, "kakor tudi bolesten in nepričakovano zame. Ali vam ne bi bilo ljubše odločiti nekoliko dni časa za premislek, nego da me odbijate takoj odločno?"

"Sami ste rekli, da sem razumela vaše občutke; imela sem torej dovolj časa premisliti to stvar, in odgovor, ki ga vam dajem, vam dajem po dobrem premisleku."

Sedaj je bil Maszkov glas suh in rezek.

"Ali si mislite, gospodična, da po našem vedenju proti meni nisem imel pravice izreči tako prošnjo?"

Pri tem je bil uverjen, da mu gospodična Marica odgovori, čes, to vedenje je bilo razumljivo, da ni bilo v njem ničesar, kamor bi bil mogel graditi kaj nadej, izkratka, da se bo zivala, kakor se navadno zvijajo koketke, ki so prisiljene koketstvo opravljati z lažmi. Toda ona je dvignila k njemu oči in dejala:

"Moje vedenje do vas časih ni bilo tako, kakršno bi bilo moralo biti; priznavam to svojo krivico ter vas iskreno prosim, da mi oprostite."

Maszek je umolknil. Ženska, ki se zvija, zbuja preziranje, ženska, ki priznava svojo krivico, pa izbija oči iz rok vsakemu nasprotniku, v čigar značaju ali vsaj v vzgoji tiči vsaj iskra viteštva. Vrhutega je edini poslednji pomoček, ki je z njim mogoče v takšnih primerih vplivati na ženska srca, ne priznavati kot vitež njih napak. Maszek, dasi je videl pred seboj prepad, je to spoznal in sklenil vse staviti na poslednjo karto.

Vsaka žilica je trepetala v njem od jeze in užaljenega samoljubja, toda premagal se je, vzkl klobuk, stopil h gospodični Marici, in si njeno roko dvignil k ustom.

"Vedel sem, da ljubite Kremen," je dejal, "in kupil sem ga samo zato, da vam ga položim pred noge. Vidim, da nisem krenil na pravo pot, in sedaj odstopam, dasi neizrečeno žalosten. Prosim vas torej, oprostite mi. Tega niste bili in niste krivi. Vas mir mi je dražji nego svoja sreča, zato vas prosim le ene prijaznosti: Ne očitajte si, gospodična, ničesar. A sedaj se priporočam."

In odšel je.

Ona pa je sedela še dolgo nepremično, bledega lica ter z občutkom, da je ponižana v duši. Ni bila pričakovala, da najde toliko plemenitih občutkov v njem. Vrhutega je prešinila misel: Oni mi je vzkl Kremen, da je dosegel svoj delež — ta pa ga je kupil, da bi ga mi vrnil! A nikdar doslej še ni bil Polaneški tako izgubljen v njenih mislih. To pot se niti ni spomnila, da Maszek ni bil kupil Kremen od Polaneškega, nego od njegovega očeta. Drugič, da ga je bil kupil jako ugodno, a tretjič, da ga je hotel sicer vrniti, toda ga zdaj iznova pridobiti obenem z njeno roko ter se obenem iznebiti plačilne obveznosti, a naposled še to, da ji Kremen pravzaprav ni bil vzkl niti Polaneški, niti kdo drug, nego da ga je bil gospod Plawiecki prodal prostovoljno, ker je dobil kupca. Ona pa je zrla v tem hipu ra to stvar po svojem ženskem nasmehu in primerjala Polaneškega Maszku, povzdiguje na mero enega in ob tem ponižuje drugega bolj, nego je zaslužil. Maszkovo ravnanje jo je genilo olikano, da bi ga bila povabila nazaj, ko bi ji bil naračunat zopen.

Vedno pri rokah.

Zdravnik je mogoče daleč od Vas, toda ako imate doma staro in vredno nemško domače zdravilo

Dr. RICHTERJEV
Sidro Pain Expeller,

zamorete se vedno boriti tudi proti hudim napadom reumatizma, neuralgije, prehlajenja, bolečin v prsih in hrbtu. Ono ima šibetni rekot svojega uspeha.

Brez varnostne znamke "sidro" ni pravo.
25 in 50 centov.

F. AD. RICHTER & Co.

215 Pearl St. New York.

Časih se ji je celo zdelo, da ga mora poklicati, ali moči ni imela dovolj.

Tudi ni vedela, da je bil Maszek odšel po stopnicah z jezo in z obupom v duši. Res, odprl se je bil prepad pred njim.

Vsi računi so mu bili prekrizani; ženska, ki se je bil res zaljubil vanjo, ga ni hotela, nego ga je odbila. Dasi mu je prizanesla, v besedi, se je vendar čutil ponižanega kakor še nikdar. Česar koli se je bil doslej lotil v življenju, vse je dognal, ker se je zavedal svojih moči in svoje pameti, trdno prepričan, da se mu vse posreči. Maričina odslovlitev mu je vzela tudi to zavest. Že prej je bil dvojni o sebi ter čutil, da njegova zvezda pričinja blede in da se mu sedaj utegne pričeiti čas nezgod v vseh strokah, v katerih je bil deloval doslej. Maszek je bil kupil Kremen z izjemno dobrimi pogoji, vendar pa je bilo to zemljišče preveliko proti njegovim pomočkom. Da ga Marica ni odslovila, bi si bil pomagal, zakaj v tem primeru mu ne bi bilo treba misliti na dosmrtno rento za gospoda Plawieckega in na plačilo oze ga zneska, ki je po dogovoru pripadal Marici za Magierowko. Sedaj bi imel plačati Marico, Polaneškega in dolgozave Kremen, ki jih je bilo treba poravnati čim prej, ker so te vsote spričo obruških črebiti rasle vsak dan ter mu grozile s popolno propadjo. Na to vse je imel le kredit, v ničemer se omanj, toda ta kredit je bil že napet kakor struna. Maszek je čutil, da bi bil gotovo izgubljen, ako bi počila ta struna.

Zato ga je časih poleg kopnenja po Marici, poleg bolesti, kakršno čuti človek, ki je izgubil srečo, obhajala huda, da, skoro besna jeza in obenem nepomirljivo kopnenje po osveti. Bil je to človek z energično dušo, v čigar naravi je tičala težnja, da poplača zlo z zlim. Raditega je korakajoč domov, mrmral skozi stisnjene zobe:

"Ako ne boš moja žena, ti ne odpustim tega, kar si mi storila; če pa boš, ti tudi ne odpustim."

V tem je stopil v sobo, kjer je sedela Marica, gospod Plawiecki in dejal:

"Ali si ga morda odslovila? Sicer bi bil odhajaje prišel k meni!"

"Odslovila, oče."

"Ali mu nisi dala nič nade za prihodnost?"

"Ni, oče.... Spoštujem ga kakor nikogar na svetu, toda nade mu nisem dala nobene."

"Kaj ti je odgovoril?"

"To, kar mi je mogel odgovoriti tak plemenit človek."

"To je nova nesreča," je dejal "in kdo ve, ali mi nisi pogubila koščka kruha na stare dni.... Toda vedel sem, da se ne boš ozirala na to."

"Nisem mogla ravnati drugače."

"Nečem te tudi siliti, nego grem žrtvovati svojo žalost tja, kjer bo sešeta vsaka starčeva solza."

Nato je odšel k Loursu zevati na igranje pri biljardu. Bil bi zadovoljen z Maszkom; ker pa v bistvu ni imel tega ženina za posebno primernege in ker si je mislil, da se za Marico dobi še boljše, si ni preveč gnil k srebi, kar se je bilo zgodilo.

Marica pa je pol ure pozneje prišla h gospe Emiliji.

"Vsaj eno breme mi je padlo s srca," je dejala, vstopivši v sobo, "da sem odločno s koškom odpravila gospoda Maszka."

Gospa Emilija jo je molče objela.

Marica pa je nadaljevala:

"Milijem ga.... Ravnal je z menoj tako plemenito, kakor je le mogel ravnati tak človek. Ko bi čutila zanj le iskriko naklonjenosti, pa bi se še danes vrnila k njemu."

Nato je ponovila gospe Emiliji ves svoj razgovor z Maszkom. Res, ni mu bilo mogoče očitati ničesar, in gospe Emilija se ni mogla ubraniti čudenju, ker je imela Maszka za človeka z odločnim značajem ter ni pričakovala, da bi se dobilo v tako trpkem trenutku v njem toliko zmernosti in plemenitosti. Gospodična Marica pa je rekla:

"Draga Emilija, znano mi je tvoje prijateljstvo do Polaneškega, toda so di ta dva človeka po njiju delih in ju primerjaj."

(Začel prih.)

Za vsebino tujih glasov ali odgovorov ne upravlja naše uredništvo.

Cenik knjig,

katero se dobe v zalogi

Frank Sakser Co.,
109 GREENWICH STREET, NEW YORK, N. Y.

MOLITVENIKI:

BOGU, KAR JE BOŽJEGA, ličen molitvenik za moške, zlata obreza, fina vez \$1.00, zlata obreza polusnje 75c.

DUŠNA PAŠA (spisal škof Fr. Baraga), platno, rudeča obreza 75c, broširana 60c.

JEZUS IN MARIJA, vezano v slovakost \$1.50, fino vezano v usnje \$2.00, vezano v šagrin \$1.00, vezano v platno 75c.

Ključ NEBEŠKIH VRAT, vezano v slovakost \$1.50.

MALI DUHOVNI ZAKLAD, šagrin, zlata obreza 90c.

NEBEŠKE ISKRICE, vezano v platno 50c.

RAJSKI GLASOVI 40c.

OTROŠKA POBOŽNOST 25c.

VRTEC NEBEŠKI, platno 70c, slovakost imit. \$1.50.

SKRBI ZA DUŠO, zlata obreza 80c, fino vezano \$1.75.

SV. URA, zlata obreza, fino vezano \$2.00, šagrin vezava \$1.20.

UČNE KNJIGE.

ABECEDNIK SLOVENSKI, vezan 20c.

ABECEDNIK NEMŠKI, vezan 20c.

AHNOV NEMŠKO - ANGLEŠKI TOLMAČ, 50c.

ANGLEŠČINA BREZ UČITELJA 40c.

ČETIRTO BERILO 40c.

Dimnik: BESEDNJAK SLOVENŠKEGA IN NEMŠKEGA JEZIKA 20c.

EVANGELIJ, vezan 50c.

GRUNDRISSE DER SLOVENISCHEN SPRACHE, vezan \$1.25.

HRVATSKO - ANGLEŠKI RAZGOVORI, vezano 50c, nevezano 40c.

KATEKIZEM mali 15c, veliki 40c.

NAVODILO ZA SPISOVANJE RAZNIH PISEM, vezano \$1.00, nevezano 75c.

PODUK SLOVENECM ki se hočejo naseliti v Ameriki, 30c.

ROČNI ANGLEŠKO - SLOVENSKI IN SLOVENSKO - ANGLEŠKI SLOVAR 30c.

ROČNI SLOVENSKO - NEMŠKI SLOVAR 40c.

SLOVAR NEMŠKO - SLOVENSKI Janež-Bartel, nova izdaja, fino vezan \$3.00.

SLOVAR SLOVENSKO - NEMŠKI Janež-Bartel, fino vezan \$3.00.

SPISOVNIK LJUBAVNIH IN ŽENITOVANJSKIH PISEM 25c.

SPRETNJA KUHAČICA, broširano 80c.

SLOVARČEK PRIJČITI SE NEMŠČINE BREZ UČITELJA 40c.

VOŠČILNI LISTI 20c.

ZBIRKA LJUBAVNIH IN SNUBILNIH PISEM 30c.

ZGODBE SV. PISMA STARE IN NOVE ZAVEZE, vezano 50c.

ZGODBE SV. PISMA ZA NIŽJE RAZREDE LJUDSKIH ŠOL 30c.

ŽEPNI HRVATSKO - ANGLEŠKI RAZGOVORI, vezano 40c, broširano 30c.

ZABAVNE IN RAZNE DRUGE KNJIGE.

ALADIN S ČAROBNO SVETILNICO 10c.

ANDREJ HOFER 20c.

AVSTRILJSKI JUNAKI, vez. 90c, nevez. 70c.

BARON TRENK 20c.

BELGRAJSKI BISER 15c.

BENEŠKA VEDEŽEVKA 20c.

BERAČICA 20c.

BOJTEK, v drevo vpreženi vitež, 10c.

BOŽIČNI DAROVI 10c.

BURSKA VOJSKA 30c.

CESAR FRAN JOSIP 20c.

CESARICA ELIZABETA 15c.

CIGANOVA OSVETA 20c.

CVETINA BOROGRAJSKA 20c.

CVETKE 20c.

ČAS JE ZLATO 20c.

ČRNI BRATJE 20c.

DAMA S KAMELJAMI, fino vezano \$1.25.

DARINKA, mala ČRNOGORKA, 20c.

DETELJICA, življenje treh kranjskih bratov, francoskih vojakov, 20c.

DOMA IN NA TUJEM 20c.

DVE ČUDOPOLNI PRAVLJICI vezan 90c.

DOMAČI ZDRAVNIK po Kneippu, nevezan 50c.

ERAZEM PREDJAMSKI 15c.

ERI 20c.

EYSTALIJA 15c.

GENERAL LAUDON 25c.

GEORGE STEPHENSON, oče železnice, 40c.

GOLOBČEK IN KANARČEK 15c.

GOZDOVNİK, 2 zvezka, skupaj 70c.

GROF RADECKI 20c.

HEDVIKA, banditova nevesta, 15c.

HILDEGARDA 20c.

HILANDA 20c.

HITRI RAČUNAR, vezan 40c.

IVAN RESNIČOLJUB 20c.

IZANAMI, mala Japonka, 20c.

IZDAJALCA DOMOVINE 20c.

IZGUBLJENA SREČA 20c.

IZIDOR, pobožni kmet, 20c.

JAROMIL 20c.

JURČICEVI SPISI, 11 zvezkov, umetno vezano, vsak zvezek \$1.00.

KAKO JE IZGINIL GOZD 20c.

KNEZ ČRNI JURIJ 20c.

KRISTOF KOLUMB 20c.

KRVNA OSVETA 15c.

KAKO POSTANEMO STARI 40c.

LAŽNJIVI KLJUKEC 20c.

MAKSIMILJAN I., cesar mehikanški, 20c.

MALI VITEZ, 3 zvezki, skupaj \$2.25.

MARIJA, HČI POLKOVA, 20c.

MARJETICA 50c.

MATERINA ŽRTEV 50c.

MATI BOŽJA Z BLEDA 10c.

MIRKOVA ZALA 30c.

MIRKO POŠTENJAKOVIČ 20c.

MLADI SAMOTAR 15c.

MLINARJEV JANEZ 40c.

MRTVI GOSTAČ 20c.

MALA PESMARICA 30c.

MALI VSEZNALEC 20c.

MUCENIKI. A. Askere. Elegantno vezano \$1.25.

NA INDIJSKIH OTOCIH 25c.

NA PRERLJI 20c.

NARODNE PRIPOVEDE, 3 zvezki, vsaki 20c.

Naseljeni 20c.

NAŠ DOM. Zbirka povesti. Vsak 20c.

NEDOLŽNOST PREGAJANA IN POVELIČANA 20c.

NEZGODA NA PALAVANU 20c.

NIKOLAJ ZRINSKI 20c.

NARODNE PESMI. Žirovnik. Tri zvezki, vezano, vsak po 60c.

OB TIHVI VEČERIH 70c.

OB ZORI 50c.

ODKRITJE AMERIKE 40c.

PREGOVORI, PRILIKE, REKI, 30c.

PAVLHA 20c.

POD TURSKIM JARMOM 20c.

POSLEDNJI MOHAIK 20c.

PRAVILICE (Majar) 20c.

PRED NEVIHTO 20c.

PRI SEVERNIH SLOVANIH 30c.

PRINC EVGEN 20c.

PRIPOVEDE, 3 zvezki po 20c.

PRI VRBOVČEVEM GROGI 20c.

PRST BOŽJI 15c.

PRVA NEMŠKA VADNICA 35c.

POEZIJE. F. Prešeren. Vezano 80c, broširano 50c.

POEZIJE. Vojanov-R. Majster. 60c.

REPOŠTEV 20c.

RINALDO RINALDINI 30c.

ROBINSON, vezan 60c.

ROBINSON CRUSOE 40c.

RODBINSKA SREČA 40c.

RODBINA POLANEŠKIH, 3 zvezki \$2.50.

ROPARSKO ŽIVLJENJE 20c.

SANJSKE KNJIGE, velike, 30c.

SANJE V PODOBAH, male, 15c.

SENILJA 15c.

SITA, mala Hindostanka, 20c.

SKOZI ŠIRNO INDIJO 30c.

SLOVENSKI ŠALJIVEC, 2 zvezka po 20c.

SPISJE 15c.

SPOMENSKI LISTI IZ AVSTRIJSKE ZGODOVINE 25c.

S PRESTOLA NA MORIŠČE 20c.

SREČOLOVEC 20c.